Porównanie tłumaczeń Mateusza 5:27

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| NPI+ | Przekład interlinearny | Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza | Usłyszeliście, że powiedziano: Nie popełniaj cudzołóstwa. |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Usłyszeliście że zostało powiedziane przodkom nie będziesz cudzołożyć |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Słyszeliście, że powiedziano: Nie będziesz cudzołożył.\*[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Usłyszeliście, że zostało powiedziane: Nie będziesz cudzołożył. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Usłyszeliście że zostało powiedziane przodkom nie będziesz cudzołożyć |

1. 1) <x>20 20:14</x>; <x>50 5:18</x> [↑](#footnote-ref-2)